ONDOKO LIBURUA INPRIMATZEKO ETA AZALEZTATZEKO BALDINTZEN PLEGUA

PLIEGO DE BASES TÉCNICAS PARA LA IMPRESIÓN Y ENCUADERNACIÓN DEL LIBRO:

ZERBITZUAN Nº 77

Lan zk.: Trabajo:

134/2022

Sail sustatzailea: **BERDINTASUNA, JUSTIZIA ETA GIZARTE POLITIKAK**
Lotea: **2**
Lana burutzeko epea: **EGUTEGIAN ZEHAZTEN DENA**
Ale-kopurua: **850**
Gehienezko prezioa: **3.300 €.**
Kontratu Zk.: **KM/2019/057/130**

Departamento promotor: **IGUALDAD, JUSTICIA Y POLÍTICAS SOCIALES**
Lote: **2**
Plazo máximo de ejecución: **SEGÚN CALENDARIO**
Cantidad: **850** ejemplares
Precio máximo: **3.300 €.**
Nº Contrato: **KM/2019/057/130**

KONTRATUAREN XEDEA

Egin beharreko lana hauxe da: argitalpena: liburua inprimatu eta azaleztatu. Horrezaz gain, PDF bat ere egin beharko da, materialarekin batera entregatuko den PDFaren ezaugarri berberekin.

OBJETO DEL CONTRATO

El trabajo consiste en, imprimir y encuadernar la publicación. Además de la realización de un PDF (con las mismas características del modelo que se adjunta).

EZAUGARRI NAGUSIAK

Argitalpen neurriak: 200 x 275 mm.

Aurreikusitako orrialde-kopurua: 100 orrialde gehi azalak.

Azaleztapena: “Rustican” edo paper-azalez (eredua ikusi). 16 orrialdeko koadernotan, hariz josita eta bizkarrean kolatua.

Azala: 2 + 2 tintan inprimatua, 300 gramoko kartulina bi aldetik estukatuaren gainean. Azala matean plastifikatuko da.

Barnekoa: 2 + 2 tintan inprimatuko da, 100 gramoko couchet paperaren gainean.

CARACTERÍSTICAS GENERALES

Tamaño: 200 x 275 mm.

Páginas previstas: 100 páginas + cubiertas

Encuadernación: Rústica (ver modelo). Alzada en cuadernillos de 16 páginas, cosido a hilo y encolado al lomo.

Cubierta: Impresa a 2+2 tintas sobre cartulina estucada dos caras de 300 gr. Plastificado mate.

Interior: impreso a 2+2 tintas en papel couché mate de 100gr.

LANA BURUTZEKO ENTREGATZEN DEN MATERIALA

- Inprimatzeko PDFa fitxategia
- Bildumako ale inprimatu bat.

MATERIAL QUE SE ENTREGA PARA LA REALIZACIÓN DEL TRABAJO

- Archivo PDF de alta resolución con marcas para imprenta
- Un modelo de la revista.

OHARRAK

1. JATORRIZKO MATERAIALAK ARGITALPEN ZERBITZU NAGUSIAN ORRAZ DAITEZKE.
2. Administrazioak gehiegizko ale-kopurua bere gain hartuko ez duenez, ale-kopuruak eskatutakoarekin bat etorri beharko du.
3. Eskaintzak nahitaez lizitazio elektronikoko plataforman aurkeztu behar dira,aurkezten den txantiloia betez eta sinatuz, pdf formatuan.

   EGUNA: 2022-10-20

   ORDUA: 10:00
4. Argitalpenak **116 (gehi azalak)** orrialde izango dituela aurreikusi da; hortaz, prezioa orrialde kopuru horren arabera kalkulatuko da.
5. Esleipendunak behin betiko maketa entregatu beharko du, inprimatzeko beharrezkoak diren osagarri guztiekin, baita weberako PDF bat ere, azalarekin, ebaketa-markarik gabe, eta PDF horrek ezingo du 10 Mb baino gehiago izan.
6. Esleipendunak honako hauek aurkeztu beharko ditu: barruko ploterrak eta gainazala, eta bereizmen handiko kolore proba (Cromalin edo antzekoa).
7. PDF dokumentua, Adobe Acrobat Readeren bidez ikusi ahalko dena. (7.0 bertsioz edo ondorengoak).
8. Esleipenduna komprometitzen da behean adierazitako egutegia betetzera. Epea aldatu ahal izango da, baldin eta Administrazioak egin behareko berrikuspenetan atzerapena badago.

OBSERVACIONES

1. SE PODRÁN REVISAR LOS ORIGINALES EN EL SERVICIO CENTRAL DE PUBLICACIONES.
2. Se deberá ajustar la tirada porque que la Administración no se hace cargo de la demasía.
3. La presentación de ofertas ha de hacerse obligatoriamente en la plataforma de licitación electrónica, cumplimentando la plantilla que se presenta y firmándola, en formato pdf.

   FECHA: 20-10-2022

   HORA: 10:00
4. El precio se consigna en base al cálculo de **116 (más cubiertas)** páginas, que es previsible tenga la publicación.
5. Se exigirá la entrega, por parte del adjudicatario, de la maqueta nativa empaquetada, con marcadores, las portadas incluidas y sin marcas de corte, que no supere los 10 Mb.
6. Se deberá entregar por parte del adjudicatario plotter del interior y cubierta y prueba de color en alta resolución de la cubierta (Cromalin o similar).
7. El documento PDF ha de poder visualizar con la utilidad Adobe Acrobat Reader (versión 7.0 o superiores).
8. El adjudicatario se compromete a cumplir el calendario de ejecución abajo expresado, pudiéndose modificar el plazo, por parte del mismo, en caso de demora de la Administración en las revisiones que les corresponde realizar.

LAN EGUTEGIA

Zianoak aurkesteko	*Argitalpen Zerbitzuak berrikusteko*	*Liburuak entregatzeko*
2 egun	4 egun	8 egun

CALENDARIO DE TRABAJO

Presentación de Cianos	*Revisión Servicio Publicaciones*	*Entrega de libros*
2 días	4 días	8 días

ARGITALPENA NON ETA NOLA ENTREGATU

- **20** ale Argitalpen Zerbitzu Nagusian entregatuko dira, lan-egutegian adierazitako egunean eta, horiekin batera, euskarri elektronikoan argitalpenaren azken maketa irekia eta webgunean jartzeko PDFa ere emango dira.

- Teknikariak argitalpena onartu ondoren, gainontzeko aleak, ondoko helbidean entregatuko dira:

LUGAR Y MODO DE ENTREGA DE LA PUBLICACIÓN

- Se entregarán **20** ejemplares en el Servicio Central de Publicaciones en la fecha indicada en el Calendario, junto con el CD que contenga la publicación final en abierto.

- Una vez aprobada la edición por el técnico responsable o la asistencia técnica responsable, el resto se entregará en:

- GUPOST – GUREAK
  Jokin Freire
  Avenida de los Huetos 50, 48. pabiloia
  01010 Vitoria-Gasteiz
  Tel. 945 14 34 26
  Fax. 945 14 35 52
  Ordutegia: 7:30etatik 14:30era arte

- Lanak europaletetan entregatuko dira (120x80cm). Kutxek gehienez ere 15 kg pisatuko dute.

- Kutxak honela etiketatuko dira: argitalpenaren izenburua eta kutxako ale-kopurua.

- Argitalpena biltegiren batera eraman aurretik, albarana Begoña Silvari bidaliko zaio (bego-silva@euskadi.eus). Albaran horretan datu hauek jasoko dira: palet-koporua, palet bakoitzeko kutxa-kopurua eta kutxako ale-kopurua.

- GUPOST - GUREAK
  Jokin Freire
  Avenida de los Huetos 50, pabellón 48
  01010 Vitoria-Gasteiz
  Tel. 945 14 34 26
  Fax. 945 14 35 52
  Horario de almacén :7:30 a 14:30 hora

- Los trabajos se entregarán siempre en europalets (120x80cm). Las cajas pesarán máximo 15 kg.

- Las cajas deben de venir etiquetadas con los siguientes datos: Titulo de la publicación y número de ejemplares por caja.

- Antes de la entrega del material se enviará a Begoña Silva (bego-silva@euskadi.eus) un albarán indicando número de palets, número de cajas por palet y número de ejemplares por caja.

FAKTURAZIOA

Faktura originala sail honen izenean egin eta ondoko pertsonari bidali beharko zaio:

Saila: **Berdintasun, Justizia eta Gizarte Politikak**
Organo kudeatzailea: **A16007384 – Kabinete eta komunikazio zuzendaritza**
Unitate bideratzailea: **A16007385 – Kabinete eta komunikazio zuzendaritza**
Kontularitza bulegoa: **A16007243 – Kontrol ekonomiko bulegoa**
Izena: **Jaione Ugalde Urruzola**
Helbide postala: **Donostia-San Sebastian, 1**
01010 – VITORIA-GASTEIZ
E-maila: publicaciones-empleo@euskadi.eus

Telefonoa: **945 019106**

Fakturaren kopia bat, Argitalpen Zerbitzu Nagusira bidali beharko da ondoko helbide elektroniko honetara:

l-urigoitia@euskadi.eus

SAILARENTZAKO DATU INTERESGARRIAK

Argitalpenaren prezioa 6 €-koa izango da.

FACTURACIÓN

La factura original se realizará para el siguiente departamento y se enviará a esta persona:

Departamento: **Igualdad, Justicia y Políticas Sociales**
Órgano gestor: **A16007384 – Dirección de gabinete y comunicación**
Unidad tramitadora: **A16007385 – Dirección de gabinete y comunicación**
Oficina contable: **A16007243 – Oficina de control económico**
Nombre: **Jaione Ugalde Urruzola**
Dirección postal: **Donostia-San Sebastian, 1**
01010 – VITORIA-GASTEIZ
E-mail: publicaciones-empleo@euskadi.eus

Telefono: **945 019106**

Se hará llegar una **copia de la factura** al Servicio Central de Publicaciones a la siguiente dirección electrónica:

l-urigoitia@euskadi.eus

DATOS DE INTERÉS PARA EL DEPARTAMENTO

El precio que se pondrá a la publicación es de 6 €